



Časť 1: Podmienky spracúvania osobných údajov

Podmienky spracúvania osobných údajov rodičov a/alebo opatrovníkov a študentov a/alebo študentov, za ktorých ste zodpovední

1 Naše Podmienky spracúvania osobných údajov („Podmienky“)

- 1.1 Súkromná spojená škola British International School Bratislava, so sídlom Pekníkova 6, 841 02 Bratislava, Slovenská republika, IČO: 30 795 371, DIČ: 202 187 1610 (ďalej len „**BISB**“ alebo „**Škola**“) sa ako prevádzkovateľ zaväzuje zabezpečiť ochranu osobných údajov. Tieto Podmienky spracúvania osobných údajov sú určené študentom, rodičom a iným zákonným zástupcom študentov (napr. opatrovníkom), ktorí nesú zodpovednosť za jedného alebo viacerých budúcich, bývalých alebo súčasných študentov Školy, ktorá sa nachádza na Slovensku. V tomto dokumente vysvetľujeme, ako v BISB získavame a používame Vaše osobné údaje a osobné údaje každého študenta, za ktorého nesiete zodpovednosť, v priebehu poskytovania vzdelávacích a so vzdelávaním súvisiacich služieb.
- 1.2 Pokiaľ ste rodič alebo iný zákonný zástupca študenta (napr. opatrovník), ktorí je alebo sa stane spôsobilým samostatne rozhodovať o spracúvaní osobných údajov študenta, sme povinní poskytnúť priamo tomuto študentovi kópiu týchto Podmienok. Viac informácií o udelení a odvolaní súhlasu uvádzame v časti Súhlas.
- 1.3 Tieto Podmienky popisujú naše postupy pri ochrane súkromia a pokrývajú nasledujúce otázky:
- Údaje, ktoré môžeme spracúvať o Vás a študentovi, za ktorého nesiete zodpovednosť, ktoré žiadame a údaje o zdroji daných údajov;
 - Vysvetlenie, ako nakladáme s Vašimi osobnými údajmi a údajmi študenta, za ktorého nesiete zodpovednosť;
 - Použitie Osobitných kategórií osobných údajov;
 - Právna spôsobilosť študentov rozhodovať o spracúvaní ich osobných údajov;
 - Prenos, uchovávanie a zabezpečenie osobných údajov o Vás a študentovi, za ktorého nesiete zodpovednosť;
 - Vaše práva a práva študenta, za ktorého nesiete zodpovednosť, v súvislosti so spracúvanými osobnými údajmi;

Časť 1: Podmienky spracúvania osobných údajov

- Zmeny týchto Podmienok a/alebo Podmienok používania cookies;
 - Právne základy;
 - Definície pojmov; a
 - Kontaktné údaje.
- 1.4 Poskytnutím Vašich údajov alebo údajov akéhokoľvek študenta, za ktorého nesiete zodpovednosť, (či už prostredníctvom našej internetovej stránky, osobne, písomnou formou alebo telefonicky) našej strane, beriete na vedomie rozsah ich spracúvania definovaný v týchto Podmienkach. Je možné, že Vás pri získavaní Vašich osobných údajov upovedomíme o osobitnom použití Vašich osobných údajov z našej strany, pričom si môžete dobrovoľne zvoliť, či zvolený spôsob využitia osobných údajov schválite alebo nie.
- 1.5 Spracovateľské operácie vymedzené v týchto Podmienkach sú realizované predovšetkým BISB. Ďalšie spracovateľské činnosti pri spracúvaní údajov môže realizovať samotná spoločnosť Nord Anglia Education Group (ďalej len „**NAE**“) ako konečný vlastník Školy alebo iné entity vymedzené v Prílohe 3. Rozdelenie spracúvania údajov sa mení v závislosti od subjektu, študentov a v dôsledku plynutia času. Na základe Vašej žiadosti Vám potvrdíme, ktoré spracovateľské operácie vykonávajú jednotlivé subjekty. Informácie o spracúvaní osobných údajov spoločnosťou NAE nájdete na webovej stránke NAE v časti Privacy Policy (kompletné znenie nájdete tu: Privacy Policy | Nord Anglia Education).
- 1.6 Kontaktné údaje na BISB ako prevádzkovateľa, jeho zodpovednú osobu a ostatné subjekty nájdete v Prílohe 3.
- 1.7 Tieto Podmienky súvisia iba so spracúvaním osobných údajov na strane a v mene BISB. Na našich internetových stránkach nájdete odkazy na stránky tretích strán, dovoľujeme si Vás upozorniť, že nenesieme zodpovednosť za ich politiky ochrany osobných údajov alebo ich spôsob získavania a spracúvania akýchkoľvek osobných údajov.

2 Aké osobné údaje spracúvame

2.1 Sme oprávnení získavať a spracúvať nižšie uvedené osobné údaje o Vás a akomkoľvek študentovi, za ktorého nesiete zodpovednosť, a to:

- **Biografické a identifikačné údaje** ► vrátane mena, priezviska, pohlavia, národnosti, dátumu a miesta narodenia, informácií o rodinných príslušníkoch, pase a údajoch o národnom identifikačnom preukaze;
- **Kontaktné údaje** ► vrátane adresy(ies) bydliska, telefónneho čísla (čísel), mailovej adresy(ies), kontaktov v prípade núdze;

Údaje o študentoch ► vrátane údajov k prijímaciemu konaniu (napr. výsledky skúšok/testov), dátum začatia štúdia, ročník, informácie o triede, školské identifikačné číslo študenta, známky, prepisy štátnych skúšok, kópie úloh, záznamy triedy, informácie o účasti na vyučovaní, zručnosť učiť sa, hodnotenia, rozvrhy, dopravné trasy, fotografie a videá, komunikácie s rodičmi a opatrovníkmi, učiteľmi a inými študentmi, prihlasovacie údaje, logy, údaje zo vzdelávacích platforiem používaných študentom alebo školského zariadenia používaného študentom a údaje o upozorneniach v súvislosti so študentom alebo nahlásené priamo študentom, (napr. záznamy o šikane, atď.).

Časť predchádzajúcich údajov zdieľame s Ministerstvom školstva, výskumu, vývoja a mládeže Slovenskej republiky, čím plníme povinnosť vyplývajúcu zo zákona, v zmysle ktorej sme povinní poskytnúť informácie o našich študentoch do centrálnej evidencie, ktorá je vedená a spravovaná priamo ministerstvom.

Vo veľmi zriedkavých prípadoch je možné, že budeme spracúvať nižšie uvedené Osobitné kategórie osobných údajov a fotografie a videá študentov:

- Údaje o zdravotnom stave / zdravotnej starostlivosti v súvislosti so zranením, ktoré študent môže utrpieť v škole alebo počas mimoškolských aktivít; údaje o postihnutí; zdravotný stav, ktorý súvisí so vzdelávaním; zdravotné problémy, ktoré potenciálne ovplyvňujú schopnosť učiť sa; tieto údaje spracúvame v nevyhnutnom rozsahu na to, aby sme zabezpečili bezpečné prostredie pre všetkých študentov; a
- Fotografie študentov a kamerové záznamy, ktoré spracúvame pre účely identifikácie študenta a zachovania bezpečnosti v Škole či rôzne marketingové účely.

Viac informácií o spracovaní uvedených údajov uvádzame v časti: [Použitie Osobitnej kategórie osobných údajov.](#)

- **Údaje o rodičoch, zákonných zástupcoch (opatrovníkoch), splnomocnených zástupcoch rodičov (napr. osoby na vyzdvihnutie dieťaťa) kontaktných osobách (napr. asistentke**

Časť 2: Aké osobné údaje spracúvame

rodiča) ► vrátane identifikačných údajov, prihlasovacích údajov, kontaktných údajov, komunikácie s rodičmi a zástupcami, fotografií a videí;

- **Informácie o platbách** ► vrátane čísla bankového účtu, kreditnej a debetnej karty a prípadne výsledkov príslušných kontrol;
- **Naša korešpondencia** ► v prípade, ak nás kontaktujete Vy alebo študent, za ktorého nesiete zodpovednosť, budeme uchovávať záznam tejto korešpondencie;
- **Internetová stránka a komunikácia** ► údaje o návštevnosti našich internetových stránok (vrátane používania akýchkoľvek vzdelávacích nástrojov) a informácií získané z cookies a iných technológií sledovania vrátane, no nie výhradne, IP adresy a názvu domény, verzie prehľadávača and operačného systému, údajov o návštevnosti, lokalizácií, web logoch a iných údajov o internetovej komunikácii, ako aj stránky, ku ktorým prístupujete a súvisiace telemetrické údaje (napr. ako dlho ste strávili pozeraním videa);
- **Informácie, ktoré ste nám poskytli** ► akékoľvek dodatočné informácie, ktoré ste nám Vy alebo študent, za ktorého zodpovedáte, poskytli, napríklad pri vyplnení dotazníkov alebo poskytnutí spätnej väzby.

Odkiaľ získavame osobné údaje

- 2.2 Osobné údaje nám poskytnete priamo Vy (alebo akýkoľvek študent, za ktorého nesiete zodpovednosť) alebo ich získavame od tretích strán ako napríklad cez vzdelávacie a športové inštitúcie, agentúry na boj proti podvodom a overovanie kredibility, zo zoznamov udelených pokút/sankcií a previerok verejne činných osôb, od našich obchodných partnerov a z verejných registrov a evidencií alebo od Vášho zamestnávateľa v prípade poskytovania benefitov (vo forme vzdelávania detí) svojim zamestnancom.

3 Ako spracúvame Vaše osobné údaje a údaje študenta, za ktorého ste zodpovední

3.1 Vaše osobné údaje a údaje študenta, za ktorého nesiete zodpovednosť, spracúvame manuálne alebo elektronicky (aj prostredníctvom našich vzdelávacích nástrojov, ktoré môžu využívať najnovšie technológie, ako je strojové učenie), a to iba na konkrétne účely a na základe konkrétneho právneho základu. Bližšie informácie a vysvetlenie k právnemu základu pre spracúvanie osobných údajov nájdete v časti Právny základ. Konkrétne účely a právne základy pre spracúvanie uvádzame tu:

A. ŠTUDIJNÉ ÚČELY:

(a) **Výber, prijatie a zápis študentov** ► Osobné údaje používame na spracúvanie prihlášok, testov, výsledkov skúšok, vstupných pohovorov, dohôd o zabezpečení dopravy študentov a vykonávanie všetkých činností, ktoré súvisia so zápisom študenta do školy. Vo veľmi výnimočných prípadoch sa môže jednať aj o spracúvanie Osobitnej kategórie osobných údajov, fotografie a kamerové záznamy študentov kvôli identifikácii a bezpečnosti priestorov Školy;

Právny základ: zákonné povinnosti, plnenie zmluvy, oprávnené záujmy (aby sme zabezpečili poskytovanie našich služieb, identifikáciu študentov a bezpečnosť priestorov Školy). Vo výnimočných prípadoch, keď musíme spracúvať Osobitné kategórie osobných údajov, sa odvolávame na Vami udelený súhlas, plnenie zákonných povinností, oprávnený záujem (na obhajovaní, preukazovaní a uplatňovaní právnych nárokov).

(b) **Administrácia priebehu štúdia** ► Vaše osobné údaje spracúvame najmä za účelom (i) vykonávania bežnej administrácie študentských záležitostí (napr. vydávanie rôznych potvrdení pre študentov a rodičov študentov), (ii) prijímania a vybavovania rôznych žiadostí študentov týkajúcich sa ich štúdia (napr. žiadosti o prerušenie štúdia, zmenu formy štúdia a pod.) a komunikáciu v rôznych záležitostiach týkajúcich sa štúdia, (iii) poskytovanie osobných údajov z registra študentov do centrálného registra študentov, ktorého prevádzkovateľom je Ministerstvo školstva, výskumu, vývoja a mládeže Slovenskej republiky, (iv) hodnotenie a overovanie úrovne nadobudnutých znalostí skúšaním študentov a zaznamenávanie výsledkov takýchto hodnotení (elektronická žiacka knižka), (v) prijímanie a overovanie úhrady platieb (napr. školeného); (vi) vydávanie dokladov o štúdiu nevyhnutné najmä pre vydávanie dokladov o štúdiu v rozsahu preukazu študenta, výpisu výsledkov štúdia a pod;

Právny základ: plnenie zmluvy, plnenie zákonných povinností, oprávnené záujmy (ktoré zaručia kvalitu a zákonnosť našich služieb).

(c) **Spravovanie rozvrhu pre akademické, športové činnosti, zabezpečenie transferu študentov, prístupu ku školským informačným a komunikačným systémom** ► Vaše

Časť 3: Ako spracúvame Vaše osobné údaje

osobné údaje používame na vypracovanie časového harmonogramu pre študentov, udelenie prístupu do školského intranetu a iných informačných a komunikačných systémov a aplikácií využívaných v Škole (vrátane výučbových informačných systémov a aplikácií), a to tak osobné údaje študentov ako aj rodičov;

Právny základ: zákonné povinnosti, plnenie zmluvy, oprávnené záujmy (ktoré nám umožnia plniť povinnosti a poskytovať služby v zmysle zmluvy/úv).

- (d) **Rozvoj a podpora študentov** ► Osobné údaje používame na hodnotenie a vedenie študentov prostredníctvom dialógu, analýzy, vedenia záznamov, podpory všetkých aspektov ich rozvoja (vrátane poskytovania informácií študentom o ich výkone, zaznamenávania akademického pokroku, pomoci študentom pochopiť, ako sa učia, a navrhovania techník na zlepšenie učenia) a vhodnej prípravy na súčasné a budúce interné a externé príležitosti;

Právny základ: plnenie zmluvy, oprávnené záujmy (ktoré nám umožnia plniť povinnosti a poskytovať služby), súhlas (ak sa tieto informácie zhromažďujú prostredníctvom súborov cookies alebo podobných technológií). Vo výnimočných prípadoch, keď musíme spracúvať Osobitné kategórie osobných údajov, sa odvolávame na Vami udelený súhlas, či obhajovanie, preukazovanie a uplatňovanie právnych nárokov.

- (e) **Zabezpečenie bezpečného a zdravého prostredia pre študentov a zamestnancov** ► uvedené môže vo výnimočných prípadoch zahŕňať spracovanie Osobitných kategórií osobných údajov, fotografií a videozáznamov študentov ako napríklad:

- Údaje o zdravotnom stave v súvislosti so zranením, ktoré študent môže utpieť v škole alebo počas mimoškolských aktivít (rozvrhu), údaje o hendikepe, zdravotnom stave, ktorý súvisí so vzdelávaním; údaje o zdravotných problémoch, ktoré môžu ovplyvniť schopnosť učiť sa. Údaje o zdravotnom stave spracúvame v nevyhnutnom rozsahu, aby sme podnikli vhodné kroky a úpravy v súvislosti s hendikepom, alergiami, chorobami, úrazmi, vrátane prípadného poskytnutia daných údajov tretím stranám ako sú poisťovatelia alebo poskytovatelia zdravotnej starostlivosti v prípade, ak je to nevyhnutné;
- Fotografie a videozáznamy študentov pre účely identifikácie priamo v našich priestoroch;

Právny základ: zákonné povinnosti (§ 11 a § 152 školského zákona), oprávnené záujmy na bezpečnom a zdravom prostredí v Škole (ktoré nám umožnia plniť povinnosti a poskytovať služby v zmysle zmluvy/úv).

Vo výnimočných prípadoch, keď musíme spracúvať Osobitné kategórie osobných údajov (údaje o zdravotnom stave), sa odvolávame na Vami udelený súhlas, dôležitý verejný záujem, obhajovanie, preukazovanie a uplatňovanie právnych nárokov alebo ochranu životne

Časť 3: Ako spracúvame Vaše osobné údaje

dôležitých záujmov Vás alebo inej osoby (pokiaľ z akéhokoľvek dôvodu nemôžete udeliť súhlas).

Vo výnimočných prípadoch, keď musíme spracúvať fotografie študentov alebo kamerové záznamy, sa odvolávame na obhajovanie, preukazovanie a uplatňovanie právnych nárokov a zákonné povinnosti (§ 11 a § 152 školského zákona).

- (f) **Program a mimoškolské aktivity** ► Osobné údaje používame na organizáciu, spravovanie a prevádzkovanie výletov a mimoškolských aktivít vrátane spracovania platieb, pri ktorých môžeme osobné údaje poskytnúť i tretím stranám, ktoré nám poskytujú príslušné poistné krytie, zdravotnú starostlivosť, dohľad a realizáciu mimoškolských aktivít v BISB (záujmové krúžky, družiny a pod.);

Právny základ: plnenie zmluvy, zákonné povinnosti, Váš súhlas so spracúvaním osobných údajov (ktoré nám umožnia plniť povinnosti a poskytovať služby).

- (g) **Informovanie rodičov a zástupcov ohľadom študentov** ► poskytujeme Vám informácie a študijné výsledky k napredovaniu, možnostiam a prípadným ťažkostiam študentov, vrátane prístupu k informačným systémom využívaných v Škole (napr. rodičovský portál). Nadviazanie kontaktov v spolupráci s rodičmi, opatrovníkmi a študentmi s inými inštitúciami (vzdelávacími, športovými alebo v inom odvetví) v súvislosti so študentmi;

Právny základ: plnenie zmluvy, oprávnené záujmy (ktoré nám umožnia plniť povinnosti a poskytovať služby), súhlas (vrátane ak sa tieto informácie zhromažďujú prostredníctvom súborov cookies alebo podobných technológií).

- (h) **Zlepšenie našich služieb** ► Vaše osobné údaje analyzujeme, aby sme lepšie porozumeli Vaším požiadavkám alebo požiadavkám študenta, za ktorého nesiete zodpovednosť. Uvedené analýzy nám pomáhajú prispôbovať naše služby na mieru Vaším potrebám a napredovať;

Právny základ: oprávnené záujmy (ktoré nám umožnia zlepšiť naše služby).

- (i) **Podporovanie, rozvíjanie a zlepšovanie nášho vyučovania** ► analyzujeme Vaše pseudonymizované osobné údaje s cieľom získať poznatky o našom vyučovaní, ktoré používame na podporu, rozvoj a zlepšenie nášho vyučovania vrátane pomoci porozumieť a rozvíjať naše učebné osnovy a rozvíjať a zlepšovať naše vzdelávacie produkty (vrátane našich technologických nástrojov). Výsledné poznatky a produkty (ale nie základné osobné údaje) možno použiť na komerčné účely súvisiace so vzdelávaním;

Právny základ: oprávnené záujmy (umožňujú nám zlepšovať naše vzdelávacie produkty a služby); súhlas (ak sa tieto informácie zhromažďujú prostredníctvom súborov cookies alebo podobných technológií).

Časť 3: Ako spracúvame Vaše osobné údaje

- (j) **Zabezpečenie aktuálnosti obsahu internetových stránok** ► Vaše osobné údaje spracúvame za účelom čo najúčinnnejšieho poskytovania informácií na našich internetových stránkach pre Vás a študenta, za ktorého nesiete zodpovednosť;

Právny základ: plnenie zmluvy, oprávnené záujmy (ktoré nám umožnia prezentovať na našich internetových stránkach relevantný obsah a služby, ktoré ponúkame).

- (k) **Poskytovanie psychologických služieb** ► Osobné údaje spracúvame za účelom poskytovania odborných služieb podľa § 20 zákona č. 317/2009 Zb. o pedagogických zamestnancoch a odborných zamestnancoch v znení neskorších predpisov. Medzi takéto odborné služby patrí psychologické vyšetrenie a hodnotenie, individuálne a skupinové poradenstvo, prevencia a intervencia pre deti a študentov so zameraním na vzdelávací proces v školách a školských zariadeniach; školský psychológ v prípade potreby poskytuje aj psychologické poradenstvo v rodinných a iných sociálnych veciach. Školský psychológ poskytuje psychologické poradenstvo a konzultácie aj rodičom alebo zákonným zástupcom;

Právny základ: pri spracúvaní osobných údajov sa odvolávame na Vami udelený súhlas, zákonné povinnosti.

- (l) **Organizovanie školských výletov (školy v prírode, lyžiarske výcviky, plavecké kurzy, denné tábory a pod.)** ► Ide o spracúvanie osobných údajov, ktoré je nevyhnutné pre organizáciu a realizáciu školských výletov;

Právny základ: pri spracúvaní osobných údajov sa odvolávame na Vami udelený súhlas.

- (m) **Plnenie zákonných alebo právnych povinností** ► Vaše osobné údaje alebo osobné údaje študenta, za ktorého nesiete zodpovednosť, môžeme spracovávať v rozsahu nevyhnutnom na plnenie našich zákonných povinností alebo zapojenie sa do dialógu s dozorným orgánom. Pri tomto spracúvaní sa môže stať, že poskytneme tretím stranám Vaše osobné údaje (napr. našou zákonnou povinnosťou je poskytnúť údaje do evidencie, ktorú vedie Ministerstvo školstva, výskumu, vývoja a mládeže Slovenskej republiky), súdu a/alebo dozorným orgánom a/alebo orgánom vymožitelnosti práva v súvislosti so žiadosťami o vysvetlenie/súčinnosť, konaniami alebo vyšetrovaním zo strany vyššie uvedených strán kdekolvek na svete alebo v prípadoch, keď sme k takému poskytnutiu povinní;

Právny základ: zákonné povinnosti, právne nároky, oprávnené záujmy (pri spolupráci s orgánmi vymožitelnosti práva, dozornými orgánmi a verejnými inštitúciami).

Vo výnimočných prípadoch, keď musíme spracúvať Osobitné kategórie osobných údajov, odvolávame na dôležitý verejný záujem.

- (n) **Študentská rada** ► Ide o spracúvanie osobných údajov, ktoré je nevyhnutné najmä pre podieľanie sa študentov na organizácii vzdelávania v rámci štúdia na Škole či podávanie

Časť 3: Ako spracúvame Vaše osobné údaje

podnetov na zlepšenie procesov fungovania v Škole a zastupovanie študentov vo vzťahu ku Škole;

Právny základ: zákonné povinnosti, oprávnené záujmy (ktoré nám umožnia plniť povinnosti a vykonávať činnosť školskej rady).

- (o) **Cambridge jazykové skúšky** ► Ide o spracúvanie osobných údajov, ktoré je nevyhnutné najmä pre prihlásenie a absolvovanie Cambridge jazykových skúšok študentami Školy;

Právny základ: pri spracúvaní osobných údajov sa odvolávame na Vami udelený súhlas.

- (p) **Parents academy** ► Ide o spracúvanie osobných údajov, ktoré je nevyhnutné najmä pre realizáciu rôznych workshopov a iných podujatí pre rodičov a ich deti, a to vo forme zasielania pozvánok rodičom/opatrovníkom študentov na tieto podujatia a vyhotovovania fotografií a videí na týchto podujatiach;

Právny základ: Váš súhlas so spracúvaním osobných údajov.

- (q) **Parent Teacher Association (PTA)** ► Ide o spracúvanie osobných údajov, ktoré je nevyhnutné najmä pre organizáciu stretnutí s rodičmi a študentami, zameraných na zlepšenie vzdelania študentov prostredníctvom sociálnych aktivít a iniciatív zameraných na získavanie finančných prostriedkov a poskytovanie pomoci Škole podľa uváženia pedagogického zboru;

Právny základ: Váš súhlas so spracúvaním osobných údajov.

- (r) **Priznávanie štipendií** ► Ide o spracúvanie osobných údajov, ktoré je nevyhnutné najmä pre: (i) posúdenie žiadosti a nároku študenta na prospechové alebo talentové štipendium, na základe ktorého sa redukuje študentovi školené v BISB, prípadne (ii) posúdenie nároku a priznávanie ďalších foriem štipendií podľa aktuálnej politiky BISB;

Právny základ: zákonné povinnosti, prípadne váš súhlas so spracúvaním osobných údajov.

- (s) **Záverečné skúšky** ► Ide o spracúvanie osobných údajov, ktoré je nevyhnutné najmä pre vykonávanie záverečných skúšok na základe oprávnenia podľa zákona, vrátane IB;

Právny základ: plnenie zmluvy, zákonné povinnosti, oprávnené záujmy na úspešnom vykonaní záverečných skúšok študentov (ktoré nám umožnia plniť povinnosti). Vo výnimočných prípadoch, keď musíme spracúvať Osobitné kategórie osobných údajov, sa odvolávame na Vami udelený súhlas, obhajovanie, preukazovanie a uplatňovanie právnych nárokov.

B. **ALUMNI ÚČELY**

Časť 3: Ako spracúvame Vaše osobné údaje

- (t) **Vytváranie a udržiavanie vzťahov s bývalými študentami (absolventami)** ► Ide o spracúvanie osobných údajov, ktoré zahŕňa najmä: (i) udržiavanie vzťahov, väzieb s absolventami vo forme organizovania a pozývania bývalých študentov (absolventov) na rôzne podujatia Školy a vyhotovovania fotografií a videí týchto bývalých študentov (absolventov) z týchto podujatí alebo, rozvíjania rôznych iných foriem spolupráce, či podpory Školy zo strany absolventov vrátane prepojenia študentov a absolventov s ostatnými absolventmi prostredníctvom NAE Alumni platformy, (ii) vnútorné administratívne činnosti a úlohy potrebné na zabezpečovanie vytvárania a udržiavania vzťahov s bývalými študentami (absolventmi) Školy;

Právny základ: *Váš súhlas so spracúvaním osobných údajov.*

C. **AKADEMICKÉ, UMELECKÉ A LITERÁRNE ÚČELY:**

- (u) **Prevádzkovanie knižnice** ► Ide o spracúvanie osobných údajov, ktoré je nevyhnutné najmä pre: (i) využívanie knižničných systémov a ich prepájanie s osobnými údajmi spracúvanými v registri študentov a preukazmi študentov, (ii) plnenie úloh akademickej knižnice, (iii) plnenie zákonných povinností zriaďovateľa knižnice;

Právny základ: *plnenie zákonných povinností.*

D. **REORGANIZÁCIA ALEBO ZMENA V RÁMCI VLASTNÍCKEJ ŠTRUKTÚRY:**

- (v) **Reorganizácia alebo zmena v rámci vlastníckej štruktúry, resp. prevod aktivít v prospech tretieho subjektu** ► V prípade, že (i) sa Vás dotknú rokovania o prevode našich aktivít, reorganizácii a/alebo zmene vlastníckej štruktúry alebo jeho časti tretej strane; (ii) naša spoločnosť alebo časť jej aktivít je prevedená v prospech tretej strany; (iii) prejdeme reorganizáciou; je možné, že budeme povinní previesť niektoré alebo všetky Vaše osobné údaje alebo osobné údaje študenta(ov) príslušnej tretej strane (alebo jej konzultantom) v rámci due diligence procesu; alebo ich prevedieme reorganizovanej entite alebo tretej strane, ktoré ich smú využiť výhradne pre účely uvedené v týchto Podmienkach alebo pre účely analýzy navrhovaného prevodu (transakcie) alebo reorganizácie;

Právny základ: *oprávnené záujmy, ktoré nám umožnia zmeniť a rozvinúť aktivity Školy alebo zabezpečiť reorganizáciu a/alebo zmeny vo vlastníckej štruktúre.*

E. **PROPAGAČNÉ, REKLAMNÉ A MARKETINGOVÉ ÚČELY:**

- (w) **Zaslanie newsletterov a reklamných materiálov** ► Pokiaľ ste vyjadrili vôľu, aby sme Vám zasielali newsletter (informačné spravodaje) a reklamné materiály, informujeme Vás a študentov, za ktorých nesiete zodpovednosť, o aktualitách a ponuke našich služieb. V prípade, ak právne predpisy vyžadujú k takémuto spracúvaniu súhlas, požiadame Vás o udelenie súhlasu s realizáciou vyššie uvedenej reklamnej činnosti. V každej elektronickej

Časť 3: Ako spracúvame Vaše osobné údaje

komunikácii, ktorá Vám je z našej strany zaslaná, máte možnosť vyjadriť svoj nesúhlas so zasielaním newsletteru a reklám alebo sa môžete odhlásiť z odberu newsletterov a noviniek vyjadrením nesúhlasu tým, že nás v tejto veci kontaktujete použitím údajov uvedených v Prílohe 3;

Právny základ: oprávnené záujmy na propagovaní našich služieb; súhlas.

- (x) **Tlačená a online reklama, propagácia Školy a informovania o aktivitách Školy** ► Ide o spracúvanie osobných údajov (i) v priestoroch Školy a v jej okolí na miestach, ktoré môžu vidieť návštevníci Školy, ako sú billboardy, plagáty alebo nástenky v triedach, na chodbe Školy, atď.; (ii) na Školskej webovej stránke, skupinovej webovej stránke a iných Školských digitálnych platformách ako súčasť našich informačných spravodajov a aktualizácií o udalostiach a činnostiach v Škole, ako napr. zasielanie spravodajov o športových hrách, rodičovských dňoch alebo dňoch otvorených dverí, veľtrhoch, koncertoch, vystúpeniach, atď.; (iii) na našich sociálnych sieťach, ako sú Facebook/Instagram/LinkedIn, atď.; (iv) v ďalších našich marketingových materiáloch, vrátane ročeniek, príručiek, prospektov, materiálov pri prijímacích skúškach/pohovoroch, propagačných videí, printovej reklamy a vonkajšej reklamy; spracúvanie osobných údajov na tento účel zahŕňa zároveň aj vyhotovovanie záznamov (obrazových, zvukových, obrazovo-zvukových) z aktivít Školy, ich úpravu a spracovanie, ako aj zdieľanie v rámci vymedzených skupín príjemcov (napr. v rámci triedy, medzi zákonnými zástupcami Školy a pod.) prostredníctvom rôznych spôsobov, či platforiem;

Právny základ: oprávnené záujmy na propagovaní našich služieb a aktivít; súhlas.

- (y) **Organizovanie školských podujatí** ► Ide o spracúvanie osobných údajov, ktoré je nevyhnutné najmä pre: (i) organizačné zabezpečenie podujatí rôznej povahy (napr. športové podujatia, umelecké podujatia, semináre, workshopy, kultúrno-spoločenské podujatia, prednášky, dobročinné akcie; (ii) zasielanie pozvánok na podujatia dotknutým osobám, ktoré boli v minulosti na rovnaké alebo obdobné podujatia v minulosti zaregistrované; (iii) registrácia nových účastníkov, ktorí sa chcú zúčastniť konkrétneho podujatia, ak je pre ich účasť nevyhnutná registrácia;

Právny základ: oprávnené záujmy na propagovaní našich služieb a aktivít; súhlas.

- (z) **Administrácia našich internetových stránok** ► Naše internetové stránky využívajú cookies. Viac informácií o tom, ako používame cookies, nájdete v našej Politike o cookies.

Poskytovanie osobných údajov iným organizáciám

- 3.2 Pri účinnom poskytovaní vzdelávacích a vyučovacích služieb (vrátane mimoškolských aktivít) je niekedy nevyhnutné, aby sme zdieľali informácie s inými organizáciami. Informácie zdieľame s nasledujúcimi subjektmi ako napr.:

Časť 3: Ako spracúvame Vaše osobné údaje

- a) NAE a iné tímy z NAE, ktoré vykonávajú manažérske funkcie;
 - b) naši dodávatelia, ktorí sa podieľajú na poskytovaní vzdelávacích služieb a mimoškolských služieb, vrátane mimoškolských programov (záujmové krúžky, tábory, družiny a pod.), stravovania, dopravy (autobusová spoločnosť, cestovná kancelária a pod.), našich programových partnerov Julliard, MIT a UNICEF a IT dodávateľov, ktorí nám pomáhajú rozvíjať naše produkty a služby či dodávateľov výučbových platforiem a aplikácií (napríklad na precvičovanie matematiky, výučbu kódovania a pod.). Na základe Vašej žiadosti podanej pomocou kontaktných údajov uvedených v Prílohe 3 Vám poskytneme zoznam našich dodávateľov;
 - c) Ministerstvo školstva, výskumu, vývoja a mládeže Slovenskej republiky, čím plníme povinnosť vyplývajúcu zo zákona ohľadom poskytovania informácií o našich študentoch do centrálnej evidencie, ktorú ministerstvo spravuje.
- 3.3 Pokiaľ vyššie uvedené subjekty sídlia mimo EÚ/EHS, zabezpečíme, aby boli prijaté primerané záruky ochrany Vašich osobných údajov. Viac informácií nájdete na [Export údajov mimo EÚ/EHS](#).

4 Použitie Osobitných kategórií osobných údajov, fotografií a kamerových záznamov

- 4.1 Vo všeobecnosti nespracúvame Osobitné kategórie osobných údajov. Za účelom riadneho poskytovania vzdelávacích a vyučovacích služieb (vrátane mimoškolských aktivít) Vám alebo študentovi, za ktorého nesiete zodpovednosť, sme vo veľmi výnimočných prípadoch povinní zhromažďovať, spracúvať a poskytovať aj Osobitné kategórie osobných údajov a fotografie študentov okrem iného vrátane:
- a) Údajov o zdravotnom stave / zdravotnej starostlivosti v súvislosti so zranením, ktoré študent môže utrpieť v škole alebo počas mimoškolských aktivít; údajov o postihnutí; údajov o zdravotnom stave, ktorý súvisí so vzdelávaním; o zdravotných problémoch, ktoré potenciálne ovplyvňujú schopnosť učiť sa za účelom zabezpečenia bezpečného prostredia pre všetkých študentov; a
 - b) Fotografií študentov a kamerových záznamov pre účely identifikácie a zachovania bezpečnosti v Škole, zveľaďovanie priestorov Školy alebo marketingové účely.
- 4.2 Okrem zvyčajných primeraných technických a organizačných opatrení prijatých za účelom zabezpečenia ochrany a integrity osobných údajov, ktoré spracúvame, niekedy podľa potreby prijímame aj dodatočné opatrenia, ktoré súvisia s Osobitnými kategóriami osobných údajov. Tieto opatrenia môžu zahŕňať najmä oddelení jednotlivých údajov, pseudonymizácii (údaje už nemožno priamo priradiť dotknutej osobe) alebo obmedzení prístupu k údajom.
- 4.3 V prípadoch, keď musíme spracúvať Osobitné kategórie osobných údajov, fotografie a kamerové záznamy zvyčajne tak konáme na základe nasledovných právnych základov (viď Právny základ):

Osobitná kategória / Fotografie / Kamerové záznamy	Právny základ
Údaje o zdravotnom stave / zdravotnej starostlivosti	Plnenie zákonných povinností, ochrana životne dôležitých záujmov alebo v súvislosti s právnymi nárokmi.
Fotografie a kamerové záznamy	Plnenie zákonných povinností na účely výchovy a vzdelávania a v čase mimoškolských aktivít a oprávnený záujem na ochrane života, zdravia, majetku, bezpečnosti a poriadku v areáli Školy. Oprávnený záujem na zveľaďovaní priestorov areálu Školy a/alebo propagácii súčasných či bývalých študentov, ich tried, prípadne ich výnimočných výsledkov, v rámci areálu Školy (t.j. v triedach, na chodbe a pod.).

Časť 4: Použitie Osobitných kategórií osobných údajov

	Súhlas so spracúvaním osobných údajov na marketingové účely.
--	--

Súhlas

- 4.4 Pokiaľ je študent neplnoletý (mladší ako 18 rokov), požiadame Vás o výslovný súhlas ako rodiča/opatrovníka, ktorý za študenta nesie zodpovednosť, v mene študenta. Súhlas je platný, kým ho rodič / opatrovník, ktorý súhlas poskytol, alebo študent neodvolá, za predpokladu že študent je právne spôsobilý súhlas odvolať (viď Právna spôsobilosť).
- 4.5 Odvolanie súhlasu nemá nepriaznivý dopad na záujmy študenta.
- 4.6 Za každých okolností, ak mladistvý študent pod 18 rokov, ktorého považovali za spôsobilého udeliť súhlas, neskôr súhlas odvolá proti jeho najlepším záujmom, je možné, že sa obrátime na rodiča / opatrovníka, aby v mene študenta súhlas udelil.
- 4.7 O súhlas požiadame priamo plnoletých študentov (starší ako 18).

5 Právna spôsobilosť študentov rozhodovať o spracúvaní ich osobných údajov

- 5.1 Právna spôsobilosť bude posúdená nasledovne:
- 5.2 **Študenti mladší ako 16 rokov:** Pokiaľ je študent mladší ako 16 rokov, nepovažuje sa za dostatočne vyspelého, aby prijal rozhodnutia o spracúvaní osobných údajov. Týmto študentom zabezpečíme zjednodušené a veku zodpovedajúce znenie týchto Podmienok a v prípade potreby sa odvoláme na súhlas, ktorý poskytne rodič alebo iný zákonný zástupca (opatrovník).
- 5.3 **16 - 18 roční študenti:** Pokiaľ je študent starší ako 16 a mladší ako 18 rokov, považuje sa za dostatočne vyspelého, aby prijal rozhodnutia o spracúvaní vlastných osobných údajov, pričom ich spôsobilosť a porozumenie v predmetnej veci budú v prípade potreby samostatne posúdené. Týmto študentom zabezpečíme kópiu týchto Podmienok.
- 5.4 **Študenti starší ako 18 rokov:** Pokiaľ študent už dosiahol vek 18 rokov, považuje sa za dostatočne vyspelého, aby prijal rozhodnutia o spracúvaní vlastných osobných údajov. Týmto študentom poskytneme kópiu týchto Podmienok a v prípade potreby ich priamo požiadame o opätovné udelenie súhlasu.

6 Prenos, uchovávanie a zabezpečenie osobných údajov

Bezpečnosť na internete

- 6.1 Prenos údajov na internete alebo internetových stránkach nezaručuje ochranu pred zneužitím údajov. Udržiavame obchodne primerané fyzické, elektronické a procesné záruky, aby sme ochránili Vaše osobné údaje alebo osobné údaje študenta, za ktorého nesiete zodpovednosť, v súlade s požiadavkami stanovenými v predpisoch na ochranu osobných údajov.
- 6.2 Všetky informácie, ktoré nám poskytnete Vy alebo študent, za ktorého nesiete zodpovednosť, ukladáme na naše zabezpečené servery alebo zabezpečené servery našich dodávateľov, prístup k nim a využívanie údajov podlieha našim politikám zabezpečenia a normám. Žiadame Vás alebo študenta, za ktorého nesiete zodpovednosť, aby ste:
- S inými osobami nezdieľali prístupové heslo k istým sekciám našich internetových stránok, aplikácií alebo systémov; a
 - Dodržiavali akékoľvek iné bezpečnostné postupy, o ktorých Vás priebežne upovedomíme.

Vývoz údajov mimo EÚ/EHP

- 6.3 Sme globálna sieť škôl a Vaše osobné údaje alebo osobné údaje študenta, za ktorého nesiete zodpovednosť, môžu byť prenesené, uložené alebo sprístupnené zamestnancom alebo dodávateľom na území mimo Európskej únie (EÚ) / Európskeho hospodárskeho priestoru (EHP). Bez ohľadu na lokalitu, budeme požadovať plnenie rovnakých primeraných záruk na ochranu osobných údajov ako tie, ktoré uplatňujeme v EÚ/EHP.
- 6.4 Európska komisia schválila niektoré krajiny mimo EÚ/EHP ako krajiny poskytujúce primeranú úroveň ochrany osobných údajov ako predpisy na ochranu osobných údajov v EÚ/EHP, a preto sa pri prenose (exporte) údajov s týmito právnymi systémami nepožadujú žiadne dodatočné záruky (viď kompletný zoznam na: [Adequacy decisions \(europa.eu\)](https://eudataprivacy.europa.eu/)). V prípade prenosov osobných údajov do krajín, ktoré uvedeným schválením alebo povolením nedisponujú, budeme vykonávať prenos údajov výlučne za podmienky uzavretia štandardných zmluvných doložiek schválených Európskou komisiou (podľa potreby), ktoré budú ukladať príjemcom identické povinnosti pri ochrane osobných údajov ako od adresáta, pokiaľ nám príslušné predpisy na ochranu osobných údajov nepovolujú údaje previesť bez uvedených formalít.
- 6.5 Ak sa chcete dozvedieť viac o tom, kde sa nachádzajú vaše osobné údaje, alebo si pozrieť kópiu konkrétnych bezpečnostných opatrení uplatňovaných pri exporte osobných údajov týkajúcich sa Vás alebo študenta, za ktorého ste zodpovední, kontaktujte nás pomocou podrobností uvedených v [Prílohe 3](#).

Časť 6: Prenos, uchovávanie a zabezpečenie osobných údajov

Doba uchovávania

- 6.6 Vaše osobné údaje budú spracovávané iba po dobu, ktorá je nevyhnutná vzhľadom k účelu ich spracúvania, na ktorý boli získané alebo na akékoľvek iné s tým súvisiace a povolené účely. Uvedené znamená, že pokiaľ sú osobné údaje určené na dva účely, uchováme ich, kým lehota na realizáciu neskoršieho nevyprší, pričom Vaše osobné údaje prestaneme používať na účel, ktorého lehota vyprší skôr. Prístup k osobným údajom obmedzujeme na osoby, ktoré ich potrebujú na príslušný účel (účely).
- 6.7 Nami aplikované lehoty pre uchovávanie údajov závisia od našich potrieb a príslušných právnych predpisov. Vaše osobné údaje získané na základe súhlasu spracúvame počas lehoty platnosti súhlasu, resp. do odvolania súhlasu.
- 6.8 To znamená, že prevádzkovateľ zabezpečí výmaz osobných údajov bez zbytočného odkladu po tom, ako:
- boli naplnené všetky účely spracúvania stanovené právnymi predpismi;
 - uplynula lehota, na ktorý bol súhlas udelený alebo dotknutá osoba svoj súhlas odvolala;
 - bolo vyhovené žiadosti dotknutej osoby o výmaz osobných údajov a bol naplnený niektorý z dôvodov odôvodňujúcich vyhovenie tejto žiadosti;
 - boli vysporiadané všetky práva a povinnosti medzi dotknutou osobou a prevádzkovateľom;
- a súčasne zanikli všetky povinnosti prevádzkovateľa stanovené všeobecne záväznými právnymi predpismi, ktoré si vyžadujú uchovávanie osobných údajov (najmä na účely archivácie vo verejnom záujme, výkonu daňovej kontroly a pod.), alebo ktoré by bez ich uchovania nebolo možné splniť.
- 6.9 Záznamy, ktoré už nie sú potrebné, sú nezvratne anonymizované (nie je možné priradiť ich ku konkrétnej osobe a môžu byť ďalej uchovávané) alebo bezpečne vymazané či skartované.
- 6.10 Akékoľvek náhodne získané osobné údaje v žiadnom prípade ďalej systematicky nespracúvame na žiadny účel vymedzený našou spoločnosťou. Ak je to možné informujeme dotknutú osobu, ktorej náhodne získané osobné údaje patria o ich náhodnom získaní a podľa povahy prípadu jej poskytneme potrebnú súčinnosť vedúcu k obnoveniu kontroly nad jej osobnými údajmi. Ihneď po týchto nevyhnutných úkonoch smerujúcich k vyriešeniu situácie všetky náhodne získané osobné údaje bezodkladne bezpečným spôsobom zlikvidujeme.
- 6.11 Kontaktujte nás v prípade záujmu o podrobnejšiu informáciu o konkrétnej lehote uchovávania použitím kontaktných údajov uvedených v Prílohe 3.

7 Aké sú Vaše práva spojené s osobnými údajmi

Oboznámte sa s právami v súvislosti s osobnými údajmi, ktoré prináležia dotknutým osobám

- 7.1 Dotknuté osoby majú niekoľko práv, ktoré súvisia s tým, akým spôsobom sú využívané ich osobné údaje. Dovoľujeme si Vás upozorniť, že na uplatnenie Vašich uvedených práv sa vzťahujú isté výnimky, preto ich nebudete môcť uplatniť vo všetkých prípadoch. Vymožiteľnosť týchto práv sa mierne líši medzi členskými štátmi EÚ. Ak si želáte uplatniť ktorékoľvek z týchto práv, preveríme Vaše oprávnenie a so zisteniami Vás oboznámime v primeranej časovej lehote.
- 7.2 Pokiaľ sú študenti právne spôsobilí môžu si práva uplatňovať samostatne.
- 7.3 V relevantných prípadoch disponujete nižšie uvedenými právami, ktoré súvisia s Vašimi osobnými údajmi alebo osobnými údajmi študenta, za ktorého nesiete zodpovednosť:
- **Prístup k osobným údajom:** ► Máte právo na prístup k akýmkoľvek osobným údajom o Vás alebo študentovi, za ktorého nesiete zodpovednosť, ktorými disponuje BISB. Tieto informácie Vám poskytneme do 1 mesiaca od potvrdenia Vašej totožnosti a porozumenia obsahu a rozsahu Vašej žiadosti;
 - **Oprava údajov:** ► Máte právo požadovať opravu nesprávnych osobných údajov alebo doplnenie neúplných osobných údajov;
 - **Zmazanie:** ► Máte právo požadovať, aby sme za určitých okolností vymazali osobné údaje. Pokiaľ boli osobné údaje sprístupnené, podnikneme primerané kroky a informujeme ostatných prevádzkovateľov, ktorí spracúvajú Vaše osobné údaje, že ste požiadali, aby vymazali všetky odkazy na tieto osobné údaje, ich kópiu alebo repliky;
 - **Odvolaie súhlasu:** ► Máte právo odvolať akýkoľvek súhlas so spracúvaním údajov, ktorý ste nám dali alebo ho poskytli vo Vašom mene, a zamedziť ďalšiemu spracúvaniu, pokiaľ neexistuje iný právny základ, ktorý nám umožňuje spracúvať Vaše osobné údaje;
 - **Obmedzenia:** ► Máte právo požadovať, aby boli niektoré osobné údaje za istých okolností označené za údaje s obmedzeným prístupom, kým sa vyriešia predložené sťažnosti. Obmedzenie znamená, že kým údaje archivujeme, nespracúvame ich, kým obmedzenie nie je zrušené;
 - **Prenosné údaje:** ► Máte právo, aby sme Vám poskytli kópiu akýchkoľvek osobných údajov, ktoré ste nám poskytli alebo ich preniesli inému prevádzkovateľovi údajov v bežne využívanom strojovo čitateľnom formáte;

Časť 7: Aké sú Vaše práva

- **Namietat' proti spracúvaniu údajov:** ► Na základe oprávnených záujmov máte právo požadovať, aby sme prestali spracúvať Vaše údaje, pokiaľ oprávnené záujmy, ktoré máme k spracovaniu Vašich údajov, neprevážia nad Vaším právom na ochranu osobných údajov;
- **Marketing:** ► Máte právo žiadať nás, aby sme prestali spracúvať osobne údaje na priamy marketing;
- **Predkladanie sťažností:** ► Máte právo podať sťažnosť miestne príslušnému dozornému orgánu na ochranu osobných údajov ohľadom spracúvania Vašich osobných údajov. Podrobnosti o príslušnom úrade na ochranu údajov nájdete v Prílohe 3.

7.4 V prípade, ak by ste chceli uplatniť niektoré z Vašich práv dotknutej osoby alebo v prípade akýchkoľvek otázok o Vašich právach a ich uplatnení, nás neváhajte kontaktovať pomocou podrobností uvedených v Prílohe 3.

8 Profilovanie a automatizované rozhodovanie

- 8.1 Prevádzkovateľ nevykonáva také spracovateľské operácie, na základe ktorých by dochádzalo k prijímaniu rozhodnutia s právnym účinkom alebo iným podstatným vplyvom na Vašu osobu, ktoré by boli založené výlučne len na plne automatizovanom spracúvaní Vašich osobných údajov.

Časť 9: Povinnosť poskytnúť osobné údaje

9 Povinnosť poskytnúť osobné údaje

- 9.1 V prípade, ak je právnym základom pre spracúvanie Vašich osobných údajov plnenie našej zákonnej povinnosti podľa článku 6 ods. 1 písm. c) GDPR a Vy nám odmietnete poskytnúť Vaše osobné údaje môže to viesť k vzniku škody, ktorej náhradu si môžeme voči Vám uplatňovať (napr. ak by nám v príčinnej súvislosti s nesplnením našej povinnosti bola uložená sankcia).
- 9.2 V prípade, ak je právnym základom pre spracúvanie Vašich osobných údajov uzatvorenie alebo plnenie zmluvného vzťahu podľa článku 6 ods. 1 písm. b) GDPR a Vy nám odmietnete poskytnúť Vaše osobné údaje, môže to viesť k zmareniu možnosti vstúpiť do vzájomného záväzného zmluvného právneho vzťahu.
- 9.3 V prípade, ak je právnym základom pre spracúvanie Vašich osobných údajov súhlas so spracúvaním podľa článku 6 ods. 1 písm. a) GDPR, môžete ho kedykoľvek odvolať, pričom ste oprávnení použiť taký istý spôsob, akým ste nám súhlas udeľovali. Udelenie súhlasu so spracúvaním osobných údajov na požadované účely nikdy nepodmieňujeme možnosťou uzavrieť s nami zmluvný vzťah.
- 9.4 V prípade, ak je právnym základom pre spracúvanie Vašich osobných údajov prevaha našich oprávnených záujmov a využívame na spracúvanie Vašich osobných údajov právny základ podľa článku 6 ods. 1 písm. f) GDPR, ste povinní toto spracúvanie strpieť, ale máte voči nemu právo podať námietku.

Časť 10: Zmeny Podmienok spracúvania osobných údajov

10 Zmeny Podmienok spracúvania osobných údajov a/alebo Politiky o cookies

- 10.1 Znenie týchto Podmienok a našej Politike o cookies podlieha možným budúcim zmenám. Preto Vám odporúčame priebežne navštíviť našu internetovú stránku, kde budete aktuálne informovaní, ako nakladáme s osobnými údajmi.
- 10.2 Tento Podmienky boli naposledy aktualizované dňa 1.5.2024.

Príloha 1: Právny základ

Využívanie osobných údajov v súlade s predpismi EÚ na ochranu údajov musí byť opodstatnené jedným alebo viacerými právnymi základmi, sme povinní v týchto Podmienkach uviesť právne základy pre každé použitie údajov. Právne základy, ktoré opodstatňujú, ako sú využívané Vaše osobné údaje, definujeme v časti: *Ako spracúvame vaše osobné údaje a osobné údaje študenta, za ktorého ste zodpovední.*

Hlavné právne základy, ktoré odôvodňujú použitie Vašich osobných údajov:

<p>Súhlas: Súhlasili ste so spracúvaním osobných údajov pre jeden alebo viac osobitných účelov. Máte právo kedykoľvek tento súhlas odvolať tak, že nás kontaktujete prostredníctvom údajov uvedených v <u>Prílohe 3</u>. Pokiaľ tak urobíte, je možné, že Vám nebudeme môcť poskytnúť službu, ktorá si dané údaje vyžaduje.</p>
<p>Plnenie zmluvy: Aplikuje sa v prípadoch, keď sú Vaše údaje požadované v predzmluvných vzťahoch za účelom uzavretia zmluvy alebo pri plnení zmluvy, ktorú sme s Vami uzavreli.</p>
<p>Zákonná povinnosť: Aplikuje sa v prípadoch, ak potrebujeme Vaše údaje, aby sme dodržali naše zákonné povinnosti.</p>
<p>Oprávnené záujmy: Aplikuje sa v prípadoch, ak potrebujeme Vaše údaje, aby sme presadili oprávnené záujmy a naše dôvody na použitie Vašich údajov prevažujú nad zásahom do Vášho práva na ochranu údajov.</p>
<p>Právne nároky: Ak potrebujeme Vaše údaje, aby sme uplatnili, preukázali, obhájili, svoje nároky uplatňované voči Vám, nám alebo tretej strane.</p>

Hlavné právne základy, ktorými argumentujeme pri použití Osobitných kategórií Vašich osobných údajov, keď sú údaje využívané:

<p>Súhlas: Výslovne ste súhlasili so spracúvaním osobných údajov pre jeden alebo viac osobitných účelov. Máte právo kedykoľvek tento súhlas odvolať, v uvedenom prípade nás kontaktujte použitím kontaktných údajov uvedených v <u>Prílohe 3</u>. Pokiaľ tak urobíte, je možné, že Vám nebudeme môcť poskytnúť službu, ktorá si dané údaje vyžaduje.</p>
<p>Ochrana životne dôležitých záujmov Vás alebo iných, pokiaľ nemáte možnosť udeliť súhlas: Údaje sú spracúvané, aby sme ochránili životne dôležité záujmy Vás alebo iných fyzických osôb, pokiaľ nie ste fyzicky alebo právne spôsobilý udeliť súhlas.</p>
<p>V prípade právnych nárokov: Údaje sú spracúvané na preukazovanie, uplatňovanie alebo obhajovanie právnych nárokov, alebo kedykoľvek, keď súdy vykonávajú svoju súdnu právomoc.</p>
<p>V prospech dôležitého verejného záujmu: Údaje sú spracúvané v prospech zásadného verejného záujmu na základe práva EÚ alebo miestnej legislatívy.</p>

Príloha 2: Definície pojmov

V Podmienkach používame nasledujúce pojmy:

Prevádzkovateľ: osoba, ktorá sama alebo v spolupráci s inými, stanovuje účel a prostriedky spracovania osobných údajov. Na účely týchto podmienok je prevádzkovateľom BISB, prípadne iné subjekty podľa Prílohy 3 týchto Podmienok.

Dotknutá osoba: pre účely týchto Podmienok označuje všetkých jednotlivcov – fyzické osoby, ktorých osobné údaje spracúvame vrátane študentov, rodičov, opatrovníkov, zamestnancov, dodávateľov, obchodných partnerov a návštevníkov BISB. Dotknutá osoba nemusí mať národnosť alebo trvalý pobyt v krajine, kde realizujeme príslušné podnikateľské aktivity. V rámci EÚ majú všetky dotknuté osoby zákonné práva týkajúce sa ich osobných údajov.

Sprostredkovateľ: osoba, ktorá spracúva osobné údaje v mene prevádzkovateľa údajov (s výnimkou zamestnancov prevádzkovateľa údajov). Jedná sa o dodávateľov a agentúry, ktoré spracúvajú osobné údaje v našom mene, sú považovaní za našich Sprostredkovateľov.

Osobné údaje: akákoľvek informácia o identifikovanej alebo identifikovateľnej fyzickej osobe. Identifikovateľná fyzická osoba označuje osobu, ktorej totožnosť je možné stanoviť (či už priamo alebo nepriamo) na základe *identifikátora*. Vrátane mien, čísel OP, lokalizačných údajov, online identifikátorov, jeden alebo viac faktorov, ktoré sú špecifické pre fyzickú, psychologickú, genetickú, mentálnu, hospodársku, kultúrnu alebo spoločenskú totožnosť osoby.

Osobitné kategórie osobných údajov: tieto údaje v EÚ aj iných krajinách podliehajú prísny podmienkam spracovania v porovnaní s ostatnými osobnými údajmi, v rámci EÚ sa jedná o osobné údaje, ktoré odhaľujú rasový alebo etnický pôvod, politické názory, náboženské alebo filozofické presvedčenie alebo členstvo v odborových organizáciách, a spracúvanie genetických údajov, biometrických údajov na individuálnu identifikáciu fyzickej osoby, údajov týkajúcich sa zdravia alebo údajov týkajúcich sa sexuálneho života alebo sexuálnej orientácie fyzickej osoby. Údaje týkajúce sa zdravia sú osobné údaje o psychickom a duševnom zdraví, ktoré odhaľujú zdravotný stav jednotlivca. V EÚ je spracovanie osobných údajov týkajúcich sa uznania viny za trestné činy či súvisiacich bezpečnostných opatreniach, povolené iba na základe práva členského štátu alebo EÚ legislatívy. V iných krajinách pojem Osobitné kategórie osobných údajov môžu obsahovať iné kategórie údajov, napríklad údaje o financiách a heslách. V prípade pochybností sa obráťte na zodpovednú osobu.

NAE: Nord Anglia Education Group (vrátane spoločností a škôl uvedených v Prílohe 3).

NAE: naša centrála v Spojenom kráľovstve Veľkej Británie a Severného Írska, Nord Anglia Education, so sídlom Nova South, 160 Victoria Street, Westminster, Londýn, SW1E 5LB, Spojené kráľovstvo VB a Severného Írska.

Škola(y): označuje hlavne BISB alebo akúkoľvek školu v skupine Nord Anglia Education Group.

Príloha 2: Definície pojmov

Rodičia / opatrovníci: rodičia alebo opatrovníci, ktorí za študenta nesú zodpovednosť.

Právna spôsobilosť: viac v časti Právna spôsobilosť.

Študent: možný, minulý alebo súčasný študent Školy.

Zákon o školstve: Zákon č. 596/2003 Z.z. o štátnej správe v školstve a školskej samospráve a o zmene a doplnení niektorých zákonov a zákon č. 245/2008 Z.z. o výchove a vzdelávaní (školský zákon) a o zmene a doplnení niektorých zákonov.

Príloha 3: Kontaktné údaje Spoločnosti Nord Anglia Education a Školy

Názov inštitúcie	Adresa	Kontaktné údaje vo veci ochrany osobných údajov (a pracovná pozícia)	Orgán ochrany osobných údajov
Nord Anglia Education Limited	Nova South, 160 Victoria Street, Westminster, Londýn, SW1E 5LB, Spojené kráľovstvo Veľkej Británie a Severného Írska	Group Data Protection Officer Compliance@nordanglia.com	Information Commissioner's Office https://ico.org.uk
British International School Bratislava s.r.o	so sídlom na Pekníkova 6, 841 02 Bratislava, Slovenská republika	Data Protection Officer pdp@bisb.sk	Úrad na ochranu osobných údajov Slovenskej republiky https://dataprotection.gov.sk/uouu/en
Súkromná spojená škola British International School Bratislava	so sídlom na Pekníkova 6, 841 02 Bratislava, Slovenská republika	Data Protection Officer pdp@bisb.sk	Úrad na ochranu osobných údajov Slovenskej republiky https://dataprotection.gov.sk/uouu/en